

「楽しい毎日」のヒントが見つかる♡

# ANGE

[アンジュ]

## VOL.79

2018.7(Jul.) / 8(Aug.)

<http://ange.mu/>  
小田原市商店街連合会

TAKE FREE!  
ご自由にお持ち下さい

～華やかに夏の夜空を彩る花火～

## 酒匂川花火大会

その他近郊の花火大会情報も満載!

今年の夏は箱根旅♪

～1261 芦ノ湖湖水まつり～

大好評

シェフが教えてくれる  
ケーキ教室参加者募集!  
夏の爽やか Sweets 特集!!

好評連載!

ゲンキノモト。  
吉川先生の特別講座

ANGE 限定!  
お得な  
「クーポン」  
がついてくる!

小田原市商店街連合会公式 Web サイト  
のぞいて 小田原! 0465.net  
<http://www.0465.net/>  
協力: NPO 法人小田原ブランド元気プロジェクト

表紙モデル:三島さやか、カメラマン:村上圭司、撮影:佐藤祐介/METRO MARUTA、メイク:高田愛

### 第51回 氷の彫刻技術コンクール

ノミとノコギリ  
で作品を仕上げ  
ていき、技術を競  
い合う涼しいイ  
ベント!  
目を見張る技と  
パフォーマンスをお楽しみください。  
日時:7/29(日) 13:00~15:30  
会場:お堀端商店街通り  
お問い合わせ:  
0465-23-1126 (万葉の湯 山下)



### 街展 & 小田原提灯コワかわお化けツアー

<第16回 街展>懐かしい・楽しい・新しい小田原を再発見!  
開催期間:7/26(木)~30(月)  
会場:銀座通り4つの画廊で同時展示。  
<小田原提灯コワかわお化けツアー>かわいいお化け提灯が  
いっぱい! スタンプラリー&クイズに参加すると抽選で素敵な  
賞品が当たります!  
開催期間:7/21(土)~8/6(月)  
\*詳細は「0465.net」の「おだわらの商店街へ行こう!」  
銀座通り商店街をご覧ください。  
<http://www.0465.net/shoppingstreet/ginza>

### 扇町 足下地藏尊祭り

昭和の懐かしさを感じさせてくれる  
お祭り「足下地藏尊」。楽しい縁  
日や、屋台いっぱい会場にはお  
休み処のご用意もございます。ぜ  
ひ家族みんなで夕涼みにおでかけ  
ください!  
日時:8/24(金) 16:00~19:30(小雨決行)  
会場:井細田 足下地藏尊  
主催:扇町商工振興会  
お問い合わせ:0465-35-3259 (伊勢万)



### 第19回小田原まちなか軽トラ市 in H5T

小田原・足柄地区の農産物・加工品が軽ト  
ラの荷台一杯に集結します。アトラク  
ションや楽しい企画もたくさんご用意!  
この地区の新しい魅力を発見してくださ  
いね。ご家族お揃いでおでかけください。  
日時:8/5(日) 17:00~20:30  
(雨天中止)  
会場:小田原銀座通り 南街区  
お問い合わせ:  
0465-22-5370 (平井書店)

### 柳家三三 駅前寄席先行販売!!

東通り商店街では、駅前寄席、  
3,000円の特別優待券(1,000円  
の商店街ご利用券付)を先行販売  
いたします。  
販売期間:7/14(土)~8/10(金)  
\*先着30名様  
お問い合わせ:0465-24-4383 (彩酒亭 洞)  
<駅前寄席>開催日時:8/12(日)15:00~  
出演:柳家三三 会場:ライブラウングスパツ  
※6/30(土)まで商店街にてご招待キャンペーンも開催中!



## 株式会社 ういろう



若あゆ 1つ 200円(税抜)  
※8月末までの限定販売となります。

北条早雲に招かれて  
小田原に在住した外郎家。  
自家製の和菓子  
どうぞご笑味下さい。  
約六百年前から作り続けている室  
町時代の香り高い伝統の菓子「う  
いろう」を販売。もっちりした食  
感の「ういろう」は人名が語源。  
外郎家が創作し、その伝統を守り  
続けてきた老舗中の老舗。  
また、季節のお菓子のおすすめ  
は、ひとつひとつ手焼きで焼き上  
げ、自家製の餡と求肥がたっぷり  
入った若あゆ。  
酒匂川の鮎が解禁されたこの季節  
にぴったりの、香り豊かなお菓子  
です。



本店は伝統の八種遣りの店構え

本店  
TEL.0465-24-0560  
小田原市本町1-13-17  
営業時間 10:00~17:00  
定休日 毎週水曜・第三木曜  
<http://www.uirou.co.jp>



ういろう 駅前店 調剤薬局  
TEL.0465-24-0268  
小田原市栄町1-2-10  
営業時間 9:00~19:00  
(喫茶L.O.18:00)  
年中無休





# 第29回 小田原 酒匂川 花火大会

全長300mの  
ナイアガラを目の前で!!  
花火打ち上げ  
約**10,000**発  
(前年実績)

**8/4**  
土

\* 荒天の場合は中止  
・予備日なし

迫力満点!大満足!  
夜空を彩る光の祭典!

約10,000発の花火が打ち上げられる  
小田原酒匂川花火大会。  
フィナーレのナイアガラは圧巻!  
音楽と花火の饗宴「ハナビレージョン」を  
お楽しみください!!

時間 **19:10~20:00**  
会場 **酒匂川スポーツ広場**  
(小田原市寿町5-22)

当日は交通規制がございますので  
公共の交通機関をご利用ください。  
JR東海道線「鶴宮駅」南口より  
小田原大橋方面へ徒歩15分。

有料観覧席 ローソンチケット  
にて販売中!

各席、満席になり次第終了

花火を間近で見られる!

場所取り不要の指定席!専用トイレ完備!

<お問い合わせ>一般社団法人 小田原市観光協会

Tel.0465-22-5002

\*電話による申し込みは受け付けておりません



**Aタイプ**  
限定200席  
20,000円  
1テーブル6人掛け席  
(6名まで入場できます)  
\*指定席・座席選択可



**Bタイプ**  
限定800席  
2,500円  
1席(一人掛け)  
\*指定席



**Cタイプ**  
限定65席  
18,000円  
1テーブル4人掛け席  
/ガーデンチェアセット  
(4名まで入場できます)  
\*指定席・座席選択可

P14に  
読者プレゼント  
有り

## 近郊の花火もチェックしちゃおう♪ 2018年夏 花火大会情報

## 華やかに夏の夜空を彩る花火

**7/16**(月・祝)  
**8/3**(金)  
**10/27**(土)

湯河原温泉  
海上花火大会

■湯河原町 / 湯河原海水浴場沖合  
■20:00~20:30 ■各日約6,000発  
■<http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/kankou/event/yassa-top.html>

**7/24**(火)

第70回  
鎌倉花火大会  
みんなで作る花火大会

■鎌倉市/由比ヶ浜海岸・材木座海岸  
■19:20~20:10 ■4,000発(予定)  
■<http://hanabi.kamakura-info.jp/>

**7/27**(金) **7/31**(火)  
**8/5**(日) **8/8**(水)  
**8/19**(日) **8/24**(金)  
**8/30**(木)

熱海海上  
花火大会

■静岡県熱海市/熱海湾  
■20:20~20:50 ■各日約5,000発  
■<http://www.ataminews.gr.jp/hanabi/>

**7/28**(土)

第30回  
なぎさの祭典  
「夏!! 大磯!! 祭!!」

■大磯町 / 大磯港周辺  
■20:30~20:50 (イベントは17:15~)  
■約1,000発  
■<http://www.oiso-kankou.or.jp/>

**8/1**(水)

第69回  
さがみ湖湖上祭  
花火大会

■相模原市緑区 / 相模湖上  
■19:30~20:45 ■約4,000発  
■有料観覧席有り(1席2,000円~)  
■<http://www.sagamiko.info/>

**8/4**(土)

第44回  
サザンビーチちがさき  
花火大会

■茅ヶ崎市 / サザンビーチちがさき(茅ヶ崎海水浴場)  
■19:30~20:20 ■約3,000発  
■有料観覧席有り(1名2,500円)  
■<http://www.chigasaki-kankou.org/event/hanabi/>

**8/24**(金)

第68回  
湘南ひらつか  
花火大会

■平塚市/湘南潮来(相模川河口)  
■19:00~20:00 ■約3,000発  
■<http://www.city.hiratsuka.kanagawa.jp/kanko/jigyo.html>

**8/25**(土)

第19回  
あしがら花火大会

■松田町 / 酒匂川町民親水広場  
開成水辺スポーツ公園  
■20:00~20:40(予定) ■1,500発  
■<http://lets-go-matsuda.com/>

Studio  
Alice  
group



スタジオアリスならではの品揃え!!  
豊富なラインナップが魅力です!!

**ふりそでアリスの魅力**

前撮り写真が  
付いてくる♪  
前撮り時の  
(着付け) (メイク)  
(ヘアセット) も無料!

小物まで  
必要なものは  
すべて揃っている  
から安心!

追加料金が  
一切ナシ!  
お客様のご負担は  
これ以上かかりません

**振袖レンタル+前撮り写真**

★振袖レンタル一式(10点)  
★着付小物一式プレゼント(10点)  
★前撮り写真(前撮り時の着付・ヘアメイクセット付き)

仕立て上がり振袖  
**99,800円**~

新品オーダー振袖 **129,800円**~

成人式当日のお支度付きプラン  
**124,800円**(税抜)~

**ふりそでアリスだからできる 安心サービス**

**安心1** 早めのお申込みでも安心  
お支払いは振袖がとどいてからOK!  
\*申込み時に内金2万円が必要です

**安心2** 前撮りは成人式まで  
振袖はずっとお手元にあって安心  
ご家族の特別な機会に何度でもご着用いただけます。

**安心3** お好みコーデでも  
追加料金なし!  
お好きな小物が選べて、  
着付も小物もすべて揃っ  
たレンタルパックです。

**安心4** 振袖は  
すべて絹100%  
メーカー直送だから上質  
な振袖をリーズナブルな  
価格でご提供できます。

**安心5** 撮影も美容もプロだから安心!  
撮影はスタジオアリス、着付けヘアセットは提携美容院で  
行います。自分らしいスタイルで納得の写真が残せます。

SNSに  
投稿する  
だけで

**浴衣  
プレゼント**

2019年成人式のお客様  
振袖ご成約で!!  
2020年・21年成人式のお客様  
ご成約で!!

**ふりそで Alice**  
小田原ダイナシティ店(WEST3F)  
営業時間/10:00~20:00  
小田原市中里208  
小田原ダイナシティウエスト3F  
<http://furisode-alice.jp/>  
0120-747-715

ANGE特別企画 **今だけ!!**  
**ANGE 3大プレゼント!**

お好きな髪飾り  
プレゼント!!

豊富な種類の中からお選び  
いただけます。

お好きな浴衣  
プレゼント!!

さらに!  
**10%OFF**

ANGEクーポン 有効期限: 2018.9.13  
ANGEご持参のお客様  
上記の特別企画プレゼント!

ロフト  
ハウスディ  
ふりそでアリス

ダイナシティ  
ウエストモール  
3Fフロアマップ



Jinriki dining WABITO ~美味しい料理と旨い酒~

**5F/WABITO・6F/じんりき厨房**  
ご活用下さい!  
『個室・準個室・大広間・カウンター席』

炸醬伊太利面  
じゃあじゃあいたりーめん  
¥920(税別)

THE 焼きもちろしピッツァ  
¥880(税別)

ぶっかけスタおろしそば  
¥890(税別)

人気プランセットコース  
(3名様~)  
お料理7品+2時間飲み放題  
**4,100円(税込)より**

おびとのゴーチャン  
¥720(税別)

10名様位までOK  
完全個室×3

ちょっとプライベートな  
準個室多数

ココナッツオレンジブリュレ  
¥380(税別)

お得なおまかせセットコース  
(3名様~)  
人気メニュー6品+2時間飲み放題  
**4,050円(税込)より**

ANGEクーポン  
セットプランご利用の  
幹事(1名)様に  
当店の食事券を  
プレゼント!  
有効期限2018.9.13

5F じんりきダイニング WABITO・ワビト  
最大約100名様 \*完全個室・準個室あり \*分煙  
TEL.0465-43-6907  
小田原市栄町1-3-12-5F(総席数120席)  
営業時間 平日・日曜 17:00~24:30  
金・土・祝前日 17:00~25:00

6F じんりき厨房  
\*貸切約100名様OK 6名様小個室・20~30名様中個室あり \*分煙  
TEL.0465-22-2979  
小田原市栄町1-3-12-6F(総席数120席)  
営業時間 平日・日曜 17:00~24:30  
金・土・祝前日 17:00~25:30

ANGEクーポン  
セットプランご利用の  
幹事(1名)様に  
当店の食事券を  
プレゼント!  
有効期限2018.9.13

10年以上の経験を積んだシェフが作る  
本場のカレーをリーズナブルに!!

選べる辛さ、甘口から激辛まで!  
国産素材にこだわる安心・安全な本格カレーを  
お楽しみください!

★お子様ランチ  
¥500(税込)  
ドリンク・アイス付  
★限定カレーも  
あります

土日もOK! ランチセット  
テイクアウトもOK!  
ランチはテイクアウト  
¥650より

Aセット **¥850(税込)**  
\*好きなカレー1種・ナンorライス  
・サラダ・ドリンク付

Bセット **¥1,100(税込)**  
\*Aセットにデザート

その他ランチメニュー全7種類!  
ナンとライスはお替り自由!!  
[ランチ限定]

パーティーコース  
★¥2,000(税込)デザート込8品  
★¥3,000(税込)デザート込10品  
★¥1,500で2時間飲み放題

小田原市中里185-31  
ランチ 11:00~15:00 (L.O.14:30)  
ディナー 17:00~22:30 (L.O.22:00)  
年中無休  
http://www.0465.net/omise/dal-masala/

TEL.0465-49-5188

一度行けば  
その良さはわかる! 人気店!

プロジェクターで  
ワールドカップ放映します!

おススメパーティープラン 料理内容は  
じっくり相談!

幹事さん安心プラン  
4,200円(税込)  
2時間飲み放題付き・料理込み

スペシャル感謝プラン  
4,600円(税込)  
2時間30分飲み放題付き・料理込み  
生ビールもOK!

ウェディングパーティー限定プラン  
4,500円(税込)  
2時間30分飲み放題付き・料理込み  
プロジェクター利用無料  
25名様より貸切OK! \*30名様前後まで

お酒好きもなっとく!! - ドリンク -  
生ビール・カクテル・ワインetcドリンク  
多数! コーヒー・ジュースなどのノンア  
ルコールも豊富! 飲み人も飲まない人も  
満足できる飲み放題!

味も鮮度もバツグン!  
最高品質のビールが飲める  
「パーフェクトビール」認定店!

まずは  
電話で  
相談!

時間外の宴会も応相談!

土日は14時OPEN!  
早い時間から飲める店♪

飲み放題でも愛さぬ  
ドリンクの良さ!!

コース料理もじっくり相談!  
ワガママ大歓迎!

20名様前後で貸切OK!  
靴のままラクテン♪

老若男女誰でも!  
居心地バツグン♪

女性オーナー手作り料理で  
安心♪安全♪

小田原駅前  
東口  
東通り  
セブンイレブン  
東口  
東通り  
東口  
東通り  
東口  
東通り

カフェレストラン COO  
Tel.0465-24-2208  
小田原市栄町2-7-10 ホテルとぞんビルB1F  
営業時間 (月~金) 16:00~25:00 (土・日) 14:00~25:00  
不定休 ※お休みの予定はHPをご確認ください  
http://www.0465.net/omise/coo/  
営業時間外のご宴会もご相談ください(10名様以上)

ANGEクーポン  
カフェレストランCOO  
宴会ご予約のお客様  
アイスクリーム  
サービス  
有効期限 2018.9.13

朝獲れの地魚と  
本格和食

獲れたての地魚と、確かな  
味の本格和食をリーズナブル  
に味わえる、小田原ならで  
はの名店「すし政」。カウン  
ターの他、少人数から70名  
まで個室も充実!  
気軽なランチから、ディ  
ナーに会食、宴会までさま  
ざまなシーンに利用できま  
す。宴会にはマイクロバスで  
の送迎やカラオケ無料など  
の特典も嬉しい!

海鮮丼 1,340円

アジフライ・エビフライ 1,360円

こゆるぎ弁当(寿司入り) 2,100円

和食処  
すし政  
Sushimasa

TEL.0465-48-4315  
小田原市西酒匂1-3-50(国道1号線酒匂橋東)  
駐車場 完備  
営業時間 11:00~21:30(L.O.21:00)  
定休日 元日のみ休業  
http://www.sushimasa.co.jp

★すし政  
●焼肉きんぐ  
●酒匂橋東側 マクドナルド  
●西湘バイパス

トヨタ  
レンタカー  
●酒匂橋  
●西湘バイパス

\*価格は税込価格です

LIVE information

JAZZ & SOUL SPATS

George's Cafe  
SOME-TIME OPEN/23:00~朝5:00  
(ミッドナイトバー営業・木曜定休)  
土・日LIVE OPEN/18:30 START/19:30

6/30 (土) 19:30~	高田エージ	2,000円
7/15 (日) 19:30~	龍磨/クマガイマコト	2,500円
7/22 (日) 19:30~	岩沢二弓 (ブレッド&バター)	3,000円
7/29 (日) 19:30~	寺田町	2,000円
8/4 (土) 19:30~	三宅伸治	詳細未定
8/26 (日) 19:30~	花田裕之 O.A.ひーさ	3,000円
9/2 (日) 19:30~	「Kayoとデート vol.13」 Kayo/さいとうりょうじ	2,000円
9/24(月・祝)詳細未定	「G's 15周年祭 in 岩瀬邸」	詳細未定
10/13 (土) 19:30~	日倉士歳朗	2,000円
10/27 (土) 19:30~	やぎたこ	2,000円

6/27 (水)	オールドポップス 井口克彦 (G&Vo)	600円
6/28 (木)	小坂直輝(P) JAZZ ピアノソロ	800円
6/29 (金)	安石よしみ(Vo) & 小田嶋伸樹(G)石井康二(Ba)武田剛(Dr)	1,000円
6/30 (土)	北條直彦ピアノトリオ	2,000円
7/1 (日)	マイク リトルウッド ソロジャズギター	500円
7/2 (月)	苅部真由(H Org)平栗康夫(Sax)金岡宣男(Dr)	800円
7/3 (火)	瓜生としのり(Org&P)	800円
7/4 (水)	小坂直輝(P) JAZZ ピアノライブ	800円
7/5 (木)	平岡孝郎(G)	800円
7/6 (金)	沢田千果(Vo) & 平岡孝郎(G)川口洋平(Ba)土屋譲(Dr)	1,000円
7/7 (土)	セタスペシャル 久能火色(P)藤沢薫(F1)勝田英和(Ba)土屋譲(Dr)	1,000円
7/8 (日)	マイク リトルウッド ソロジャズギター	500円
7/9 (月)	山辺清美ピアノ弾き語り	600円
7/11 (水)	平岡孝郎(G) ソロジャズギター	600円

ライブラウンジ スパッツ  
Tel.0465-20-2421 小田原市栄町 2-4-3  
詳細は HP にてご紹介しています  
お電話でもお問い合わせ承ります  
http://www.0465.net/omise/spats/

小田原駅前 トヨタ  
レンタカー  
ライブのスタート時間  
LIVE START  
19:30~  
23:30(7F)の予定

小田原・鴨宮 巡礼街道  
ジーズカフェ Tel.0465-46-1808  
〈ライブ当日入場も可能です〉  
※前売りにてSOLD OUTの場合もございます。カフェ青空観覧室からご確認ください。  
ジーズカフェ青空観覧室 http://blog.livedoor.jp/gscfeff/archives/996811.html

湘和会館  
巡礼街道  
さがみ信用金庫



# 「今年の夏は箱根旅♪」

「夏休みはどこへ行こうかな?」と迷ったら  
 気軽に行ける身近な観光地箱根へ行きませんか?  
 夏の箱根は美味しいものや楽しいイベントなどなど、魅力がいっぱい!  
 大自然に包まれたら、ココロもカラダも癒されること間違いナン!

7/31(木)~

8/6(月)

## 1261 芦ノ湖夏まつりウィーク

芦ノ湖の守り神である九頭龍大神の祭り「湖水祭」を皮切りに、様々な祭事が行われる「1261 芦ノ湖夏まつりウィーク」。連夜の花火や湖上に浮かぶ幻想的な灯籠の灯り、イルミネーションに包まれた観光船が芦ノ湖を鮮やかに彩ります。古式豊かな夏の風物詩をお楽しみください!

- 7/31(木)
  - 湖水祭(18:00~/箱根神社)
  - 灯籠流し他(19:30~)
  - 湖水まつり花火大会(約4,000発)(20:00~/元箱根湾湖上)
- 8/1(水)
  - 箱根神社 御鎮座1261年大祭(10:00~/箱根神社)
  - 花火大会(約2,500発)(20:00~/元箱根湾湖上)
- 8/2(木)
  - 御神幸祭(9:00~/箱根神社)

- 8/3(金)
  - 駒形神社例祭(10:00~/駒形神社)
- 8/4(土)
  - 湖尻龍神祭(18:15~/九頭龍神社本宮)
  - 花火大会(約2,500発)(20:00~/湖尻湾湖上)
- 8/5(日)
  - 鳥居焼祭(18:25~/駒形神社)
  - 灯籠流し他(19:30~)
  - 鳥居点火式(19:45~)
  - 花火大会(約3,500発)(20:00~/箱根湾湖上)



### 8/2(木)~3(金) 箱根園サマーナイトフェスタ

8/2(木) 20:00~20:30 (花火打ち上げ 約2,000発)  
 音楽に合わせたデジタルスターメイン花火が大人気!  
 8/3(金) 20:00~20:30 (花火打ち上げ 約2,000発)  
 音楽に合わせたデジタルスターメインと和太鼓演奏とのコラボは見事!  
 \* 荒天時、中止になる場合がございます。小雨続行の予定です。  
 お問い合わせ: 箱根園 TEL.0460-83-1151



### 大文字焼

8/16(木) 19:30点火予定  
 第一画目の「一」が108メートルもある「大」の火文字が明星ヶ岳の頂上近くに点火されます。1921年(大正10年)からうら盆の送り火として行われてきた「大文字焼」。闇の中浮かび上がる壮大な「大」の文字を背景にした花火も圧巻です  
 お問い合わせ: 箱根強羅観光協会 TEL.0460-82-2300

#### 小田急箱根 夏の思い出 キャンペーン

85施設の情報満載のガイドブックプレゼント!

期間: 7/1(日)~8/31(金)

対象: 箱根フリーパスおよび小田急ロマンスカー特急券(小田原または箱根湯本着)およびこれらを含む宿泊パックをお買い求めの方  
 配布場所: 小田急各駅、小田急トラベル各営業所など

#### 夏休み子ども絵日記コンクール

募集期間: 7/1(日)~8/31(金)  
 募集資格: 小学生以下のお子さま  
 賞品: 最優秀賞/図書カード3,000円分(20名様)他

※応募には「小田急箱根 夏の思い出ガイドブック」裏表紙の応募券が必要です  
 詳しくは「箱根ナビ」をチェック! 楽しい箱根情報と便利な交通情報をお届けします! **箱根ナビ**  
[www.hakonenavi.jp](http://www.hakonenavi.jp)

### 美肌の湯でココロもカラダも癒やされる

天空大露天風呂で箱根の大自然を満喫!

日帰り温泉<セット入館料>税別  
 ・大人(中学生以上) 2,300円  
 ・子供(小学生) 1,200円  
 ・幼児(3歳~未就学児) 900円  
 ・3歳未満 無料  
 中学生以上別途入湯料50円がかかります。  
 ※深夜0時以降は深夜料金がかかります  
 ※おむつの取れないお子様の大浴場ご利用はご遠慮ください  
 ※別料金にて貸切のお風呂もご用意

8/20(月) 「名水祭前夜祭」  
 大道芸人「ボール」のショーを開催!  
 ピアガーデンや子供も遊べる緑日も♪  
 15:00~17:00

8/21(火) 「名水大祭」  
 もちろん、さらに今年はマジックショーも!! ゆるキャラたちも遊びに来ます!  
 12:00~19:00

「箱根湯本駅」から還りバス(100円)で5分または徒歩12分(駐車場250台)  
 TEL.0460-83-8511  
 ご予約専用9時~21時

ANGE特別クーポン  
 8/20・21限定  
 お楽しみチケット5回券  
 引き換えクーポン  
 ※他の割引との併用不可

500円OFF 特別期間限定割引  
 日帰り温泉セット料金  
 2,484円(税込) ⇒ 1,984円(税込)  
 ※8/20・21を除く  
 ※大人料金のみ適用  
 ※本券1枚で5名様まで有効  
 ※他の割引との併用不可  
 有効期限 2018.9.30

神奈川県足柄下郡箱根町湯本682 ☆お得な宿泊プランHPを事前のネット予約がおすすめです  
 検索ははこちら... <http://www.tenseien.co.jp>

### 美しい自然に囲まれた癒しの空間へようこそ...

箱根随一の感動絶景温泉

てのゆ

箱根随一の感動絶景温泉

箱根山麓のしゃぶしゃぶ御膳 1,980円  
 ※時季により内容が異なります

〇入館料  
 大人(中学生以上) 平日...1,300円 土日祝...1,700円  
 子供(3歳以上) 平日...400円 土日祝...500円  
 ※表示価格は消費税の価格です。※おしつ不可

〇個室家族風呂  
 (6畳のお部屋と内風呂・露天風呂)  
 お一人様あたり  
 平日...3,400円 土日祝...4,000円  
 (詳細はHPをご覧ください)  
 毎月第2・4金曜日 シルバーデー割引あり

箱根てのゆ  
 TEL.0460-86-1026  
 不定休 駐車場/有  
 神奈川県足柄下郡箱根町底倉555  
<http://www.tenoyu.jp/>  
 営業時間  
 平日 11:00~19:00(最終受付 18:00)  
 土日祝 11:00~20:00(最終受付 19:00)

ANGE特別クーポン  
 アンジュ限定!!  
 ご入館料  
 全日200円引き  
 +  
 レンタルタオル付き  
 ※大人のみ キューポン1枚につき4名様まで有効  
 ※他の割引 キューポンとの併用はできません  
 有効期限 2018.9.30





# HAKONE MAP



※花火はイメージです

人気のランチbuffetと、夏限定でオープンするガーデンプールがセットになった日帰りプラン。朝からプールを満喫し、ランチをしっかりと食べて午後はまたプールで楽しむこともできます。思いきり遊んだ後は温泉でのんびり♪パパもママも大満足！プチ女子旅にもおススメ！

### 湯本富士屋ホテル

たくさん食べて、たくさん遊ぶ！  
リゾートホテルで夏遊び

TEL.0460-85-6111  
箱根町湯本256-1  
P150台(無料) <http://www.yumotofujiya.jp/>

**[2018夏 日帰り満喫プラン]** (要予約)  
ランチbuffet & 温泉入浴 & ガーデンプールのセットプラン  
期間: 7/21(土)~8/31(金)  
料金: 大人 ¥4,800 / 小学生 ¥2,500  
※バスタオル・フェイスタオル無料貸出  
プール利用時間 9:00~16:00 (最終入場20:00)  
大浴場利用時間 12:00~18:00  
ランチbuffet 11:30 又は 13:00(予約制)  
休憩室 11:30~15:00 大広間をご利用しております  
※ランチbuffetは80分制となります。

### 箱根ホテル

湖畔のリゾートホテルで人気のランチbuffetを満喫!

TEL.0460-83-6311  
箱根町箱根65 P42台(無料)  
<http://www.hakonehotel.jp/>  
営業時間 ランチbuffet(90分制) 1時/11:30~2部/13:30~

**ランチbuffet (90分制) ※税抜価格**  
大人.....2,770円  
小学生.....1,620円  
小学生未満.....670円  
3歳未満.....無料  
※表示価格は税抜き価格となります。  
※他セットプランはHPをご覧ください。

**ANGE クーポン** 箱根ホテル  
ランチbuffetお食事代 通常2,770円(税抜き) ⇒ **200円OFF**  
※割引は大人の方のみ適用されます  
※お食事をお召し上がりの際にレストランスタッフにご提示ください。  
※他のクーポンとの併用はできません 有効期限 2018.9.30

### 彫刻の森美術館

ちよここの森アートライブ2018  
作家によるワークショップなどの体験プログラムが満載! 本館ギャラリー1Fでは、特別企画としてワークショップ講師による作品の展示も行います。

**◆とび出す美術館をつくろう!**  
開催日: 8/4(土)・5(日)・25(土)・26(日)  
参加料: 500円  
協力: 株式会社金羊社

**◆女子美術大学によるワークショップ**  
開催日: 8/17(金)~19(日)  
博学連携: 女子美術大学

TEL.0460-82-1161  
箱根町二ノ平1121(年中無休)  
駐車場400台有(有料)  
開館時間: 9:00~17:00  
<http://www.hakone-oam.or.jp/>  
入館料: 一般1,500円  
大学生・高校生1,200円  
中学生・小学生800円

**【よしみ美術館】**  
~みんなで挑戦、ちよここクイズ~  
7/14(土)~  
会場: アートホール  
当館のコレクションをクイズ形式で解説します。

**【彫刻の森研究所】**  
リニューアル  
7/21(土)~  
会場: マルチホール  
彫刻の「そざい」「かたち」「くかん」をさまざまな方法で分析する研究所。今回は「くかん」を研究テーマとした体験型の展示を追加。

### 箱根湯寮

日常を脱ぎ捨てて、心身ともにゆったりと...

TEL.0460-85-8411  
箱根町塔之澤4 箱根湯寮より無料送迎(バス約3分) P92台(無料)  
営業時間 平日 10:00~21:00 (最終入場20:00)  
土日祝 10:00~22:00 (最終入場21:00)  
年中無休 (メンテナンス休業あり)  
<http://www.hakoneyuryo.jp/>

**お子様にも緑香花火プレゼント** 7/21(土)~8/16(木)まで  
期間中、貸切個室露天風呂をご利用されるお子様連れのお客さまに緑香花火をプレゼント。団体裏場でお楽しみください。

**囲炉裏ライブ**  
団体裏場(中庭)にてライブイベントを実施。  
くつろぎのひとときをお過ごしください。  
7/22(日)・8/12(日) ①16:00~ ②17:30~

大浴場 大人.....1,400円  
小学生.....700円  
貸切個室露天風呂 1室60分4,000円より  
※消費税・入退税込  
※大浴場のご利用は小学生以上とさせていただきます。

### 箱根強羅公園「一色堂茶廊」

箱根強羅公園内、噴水横にあるサンドイッチ料理「一色堂茶廊」では、自然で良質な食材を使ったサンドイッチ料理をご堪能いただけます。コーヒーや紅茶、ソフトドリンクも、サンドイッチ料理にふさわしいご満足いただけるものをご用意しております。開放感がある高い天井、大きな窓やトップライトからの自然光が優しく照らす店内は居心地の良い空間です。併設のテイクアウトコーナーではソフトクリーム(バラ・バナナ)の販売もしております。

自然のまま、放し飼いでつくる、自然有精卵。舞沢でふくよかな卵らしい卵の味を。

華やかな香りのバラの花びらをふんだんに使ったエキスを抽出した気品ある無添加ジュースです。

自然有精卵のだし巻きサンド 1,100円(税別) | ダマスクローズジュース 700円(税別)

一色堂茶廊 営業時間 10:00~17:00 (L.O16:15) TEL.0460-83-8840

### 暑い夏を吹き飛ばせ! 今年のユネッサンにはアイスコーヒー風呂が登場!

7/13(金) 8/31(金) クラゲ観賞風呂

7/13(金) 8/31(金) アイスコーヒー風呂

8/1(水) オープン予定 ジップライン

7/13(金)~8/31(金) スプラッシュ in ユネッサン

7/25(水)~8/26(日) 緑日&キッチンカー

10/31(水)まで 超絶景! 展望プール

7/23(月)はマテロン出演! 7/23(月)~7/27(金) お笑いライブ in ユネッサン

8/14(火)~8/31(金) サイバールゲーム in ユネッサン

箱根小涌園ユネッサン TEL.0460-82-4126  
HP: <https://www.yunessun.com/> LINE@ 始めました!  
〒250-0407 足柄下郡箱根町二ノ平1297  
【駐車場】1,000台収容 1日¥1,200  
【営業時間】ユネッサン(泳着エリア) 9:00~19:00  
森の湯(雑居エリア) 11:00~20:00  
※営業時間は予告なく変更となる場合がございます。ご来館前にご確認ください。※営業終了の1時間前までご来場ください。

**パスポート特別クーポン!** 有効期限: 2018年9月30日  
☆大人 ¥4,100 ⇒ ¥2,800(税込)  
☆子ども(3歳~小学生) ¥2,100 ⇒ ¥1,500(税込)  
8月全日に限り ☆大人 ¥3,600(税込) ☆子ども ¥1,800(税込)

国登録記念物 箱根強羅公園 HAKONE GORA PARK  
TEL.0460-82-2825 営業時間 9:00~17:00 ※最終入園は閉園時間の30分前となります  
神奈川県足柄下郡箱根町強羅1300 入園料 550円 (箱根フリーパスで入園無料)  
箱根登山鉄道「強羅駅」徒歩5分 小学生以下無料  
駐車場 有り 43台(有料) <http://www.hakone-tozan.co.jp/gorapark/>

箱根小涌園ユネッサン TEL.0460-82-4126  
HP: <https://www.yunessun.com/> LINE@ 始めました!  
〒250-0407 足柄下郡箱根町二ノ平1297  
【駐車場】1,000台収容 1日¥1,200  
【営業時間】ユネッサン(泳着エリア) 9:00~19:00  
森の湯(雑居エリア) 11:00~20:00  
※営業時間は予告なく変更となる場合がございます。ご来館前にご確認ください。※営業終了の1時間前までご来場ください。





# フレスポ小田原シティーモールに ワクワク、ドキドキ新しいお店が登場!

Hot Yoga Studio  
**LAVA**  
ホットヨガスタジオ LAVA  
TEL.0570-00-4515  
営業時間 曜日により異なります  
定休日 毎週金曜日  
http://yoga-lava.com/

**オープンキャンペーン締切迫る!**  
ホットヨガスタジオ数・効果実感度NO.1のLAVA(ラヴァ)。お客様は80%以上がヨガ未経験からのスタート。ヨガが初めてでも安心です。ぜひ一度、暖かなスタジオで発汗しながらヨガをする気持ちよさを実感してみませんか?



**オープンキャンペーン7月末まで**  
水素水 飲み放題付き  
ホットヨガ 通い放題  
3ヶ月間特別価格  
月額 **2,870円** (税込3,100円)  
※適用条件有り 詳しくはwebにてご確認ください  
7月末まで 予約制  
まずは気軽にホットヨガ  
手ぶら体験レッスンへ  
**436円**(税込500円)  
体験レッスンのご予約はwebまたはお電話にて!  
LAVA フレスポ小田原シティーモール店 検索

あの「隠れスパ」が  
シティーモールにOPEN!  
生パスタから揚げが名物の人気店隠れスパ。おススメの「ミシュランランチ」は土・日・祝日もOK! プラス300円でドリンク&なめらかプリン付きと驚きのコスバ! ママ友会や女子会はもちろん、ご家族皆さままでぜひご利用ください!

**隠れスパ**  
TEL.0465-46-8628  
営業時間  
平日 11:00~15:00 / 17:00~21:00  
土日祝日 11:00~21:00  
年中無休

**New Open!**

さらに  
プラス¥300で  
ソフトドリンク&  
なめらかプリン付き

飲み放題付  
パーティーコース  
¥3,000(税込)~

70名様まで  
OK! 要予約

ミシュランランチ  
★土・日・祝日もOK!  
¥991(税別)

シュープラザが生まれ変わりました!  
**Renewal Open!**

**SHOE-PLAZA**  
シュープラザ  
TEL.0465-49-5575  
営業時間 10:00~21:00  
年中無休

神奈川県一の面積を誇るシティーモール店がリニューアルオープンしました! 生まれ変わった店内には有名ブランドから手ごろなアウトレットコーナーまで、オリジナリティ溢れる商品がいっぱい! あなたに合う靴がきっと見つかるはず!!



**新プライス、始めました!**  
流行のクラシックフレーム、これからの季節に大活躍のサングラスまで、デザイン・カラーも豊富にラインナップ!! 補聴器、コンタクトレンズのお取り扱いもごさいませ。お気軽にご相談くださいませ。

超薄型レンズ付き  
眼鏡一式  
¥9,720(税込)から!

**眼鏡市場**  
MEGANE ICHIBA  
TEL.0465-46-0878  
営業時間 10:00~20:00  
年中無休

**Renewal Open!**



**7/8日**  
**ポイントカード付**  
**カオセル**  
~大きなエアートランポリンで、楽しく遊ぼう!!~  
■時間: 11:00~17:00  
■場所: 北館1階ハニース前(雨天の場合: 北館1階ゴルフ5前 ※遊具が変更になります)  
■条件: 館内当日お買上げレシート 3,000円以上(税込・合算可)をご持参の方、1回ご遊戯頂けます。  
※年齢制限: 12歳以下のお子様

**7/15日**  
**キッズ体験教室**  
**サマーキャンドルを作ろう!**  
~夏の夜を楽しむ~  
■時間: ①11:00~ ②13:00~ ③14:30~ ④16:00~ (各回約60分)  
■場所: 南館2階スタジオアリス前  
■対象年齢: 3歳位~小学生のお子様まで(未就学児は保護者の同伴が必要です)  
■受付: 10:30スタート 各回15名定員

**7/22日**  
**ポイントカード付**  
**アクアボール**  
~水の上を歩く体験をしてみよう!  
きっと、楽しい不思議な体験ができるよ!~  
■時間: 11:00~17:00  
■場所: 北館1階ハニース前(雨天決行。荒天時: 北館1階ゴルフ5前 ※遊具が変更になります)  
■条件: 館内当日お買上げレシート 3,000円以上(税込・合算可)をご持参の方、1回ご遊戯頂けます。  
※年齢制限: 12歳以下のお子様

**7/29日・8/26日**  
**フレスポチャリティーデー** ~ぜひご家族連れでお越し下さい!  
**チャリティーフリーマーケット**  
■時間: 10:00~17:00(夏期時間)  
■場所: 北館1階ハニース前(雨天の場合: 中止)  
■主催: サールライフ(お問合せ先: 0466-81-4944)  
出店費の一部を熊本被災復興支援金として熊本へ寄付。併せて募金活動もしています。

**8/4日・11日**  
**氷にさわってクールになろう!**  
■時間: 10:00~21:00  
■場所: 南館1階クラブデリ横、北館1階ハニース前  
8月の土曜日、館内2か所に氷柱を設置いたします。暑い夏に氷にふれて、涼しさを感じてみよう!

**8/12日**  
**ポイントカード付**  
**パドラーボート**  
~両手をうまく使って操縦しよう!  
だれが一番上手に出来るかな?~  
■時間: 11:00~17:00  
■場所: 北館1階ハニース前(雨天の場合: 北館1階ゴルフ5前 ※遊具が変更になります)  
■条件: 館内当日お買上げレシート 3,000円以上(税込・合算可)をご持参の方、1回ご遊戯頂けます。  
※年齢制限: 12歳以下のお子様

**8/17日**  
**観覧無料**  
**小田原市民交流センター UMECO サマーフェスティバル**  
~ぜひご家族連れでお越し下さい!~  
■時間: 11:00~15:00  
■場所: 南館1階エントランス(マクドナルド前)  
小田原市民交流センター UMECO登録団体による、楽しい発表会です!!

**8/18日**  
**観覧無料**  
**アロハママまつり**  
~ぜひご家族連れでお越し下さい!~  
■時間: 11:00~16:00  
■場所: 南館1階エントランス(マクドナルド前)  
■主催: NPO法人チルドラン  
ワークショップ、ブースなど「ママに嬉しいイベント」や、親子で楽しめるステージイベントも開催!

**8/19日**  
**キッズ体験教室**  
**海のかげらの写真立て**  
~夏の思い出を飾ろう!~  
■時間: ①11:00~ ②13:00~ ③14:30~ ④16:00~ (各回約60分)  
■場所: 南館2階スタジオアリス前  
■対象年齢: 3歳位~小学生のお子様まで(未就学児は保護者の同伴が必要です)  
■受付: 10:30スタート 各回15名定員

**8/19日**  
**観覧無料**  
**フレスポダンスコンテスト2018**  
■時間: 11:00~15:00  
■場所: 南館1階エントランス(マクドナルド前)  
審査委員長には「カルヴォ道場 ICHIさん」を迎え、フレスポ小田原シティーモール恒例のダンスコンテストを開催します。ゲストのプロダンサーチームによるステージもお楽しみ下さい!

イベントの内容、回数・時間等は変更される場合がございますので、詳しくは館内のポスター及びHPでご確認ください。定員のあるイベントは定員になり次第、大切といたします。写真はすべてイメージです。

フレスポが笑顔は無料だ。  
**SMILE ACTION**  
大和リースが運営する商業施設では「SMILE ACTION」を行っています。  
SMILE ACTIONは商業施設を通じてできる地域貢献・社会貢献活動のことです。  
大和リース スマイルアクション

**交通アクセス**  
バスでお越しの場合  
●JR鶴岡駅南口バスターミナル乗り場1番「国府津駅行き(矢作・ダイナシティ経由)」[シティーモール北]にて下車・徒歩1分  
●JR国府津駅バスターミナル乗り場2番「鶴岡駅行き(ダイナシティ・矢作経由)」又は「ダイナシティ行き(関川橋経由)」[シティーモール北]にて下車・徒歩1分  
お車でお越しの場合  
●小田原厚木道路 小田原東インターより約15分  
●東名高速 大井松田インターより約30分  
●西湘バイパス 国府津インターより、約5分

**営業時間のご案内**  
※各店舗の営業時間とご連絡先につきましてはHPをご参照ください。  
※商品に関する問い合わせは、直接店舗へお願いいたします。  
※掲載の商品は消費税込みの価格です。  
※広告の商品が万一、売切れの場合はご容赦下さい。商品によっては、数量によって限定させていただく場合がございます。  
※写真はすべてイメージです。

**フレスポ小田原シティーモール**  
神奈川県小田原市前川120  
TEL.0465-45-5588  
フレスポ小田原シティーモール 検索

**Frespo**  
フレスポ小田原シティーモール  
**Daiwa Lease**



# ABCハウジングで 見つけよう! はじめよう! 理想の住まいづくり

## くつろぎの家づくりフェア

7/7(土) 22日 ※水曜日は除く

**7/7(土)** 親子で七夕飾りづくり

10:00~16:00

限定80組様 (1組1個)

七夕用の世に飾り付けをして、オリジナルの七夕飾りをつくろう!

**7/8(日)** シーボトルのキャンドルづくり

10:00~16:00

限定80組様 (1組1個)

海をイメージさせるシーボトルキャンドルをつくろう!

**7/14(土)** 電動シャボン玉グッズ抽選会

10:00~17:00

限定80組様 (1組1回)

シャボン玉グッズをプレゼント!

**7/15(日)** はりねずみカフェ風★どうぶつふれあい広場

10:00~16:00

7/16(月) 貝殻のワックスパーづくり 限定80組様 (1組1個)

7/22(日) ネイティブ柄サークルタオルプレゼント! 限定50組様 (1組1個)

8月も楽しいフェア開催! 8/4からスタート! お楽しみに!

### ANGEの読者様特典!

## 特別プレゼント

7/7(土)・8/19(日) 引換券 ※水曜日は除く

この引換券を切り取ってご持参いただき、センターハウスにて、「住まいのアンケート」にご回答ください。もれなくもらえるご来場プレゼントに加えて、下記の特別プレゼントを1点差し上げます。

果肉や茶葉がこぼれにくいスリット入り!

**ポタニカル シンプルブロー ボトル (1点)**

※品切れの際は、他の賞品と変更になりますのでご了承ください。※賞品は写真と一部異なる場合がございます。※アンケートのご回答は1世帯1名様、期間中1回限りとさせていただきます。20歳未満の方はご遠慮ください。※本券以外には含まれません。

ABCハウジング **西湘・小田原住宅公園**

開催時間▶ 10:00~18:00 年中無休 (年末年始を除く)

お問い合わせは センターハウスまで TEL.0465-49-2788

専用駐車場 150台 完備!

※主催/朝日放送グループホールディングス ABC開発 ※住所/小田原市園府津1-4-65 ※センターハウスは水曜日定休(祝日はオープン) ※モデルホームは各社定休日異なります

詳しい情報は ABCハウジングのホームページでチェック! モデルホーム情報も満載! ABCハウジング 検索

**Food city**

らぶ屋とんかつらお蕎麦

「豚骨魚介のらお蕎麦」をざるつけ麺にアレンジ! 自慢の平打麺の美味しさをじっくりと堪能あれ!!

豚骨魚介のざるつけ麺 800円 (チャーシュートッピング プラス300円)

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

期間限定 新メニュー

しらすとおろしの冷たいそば 680円

暑い日には、「しらす」と「おろし」でさっぱりしたおそばをお召し上がりください。

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

300円以上のお好きなうどんとの組合せでごはん物が380円⇒280円に!!

カレー(丼)セット 580円~

フレスポ 小田原シティモール 北館 1F

## フードシティで 美味しい 夏メニュー 見つけた!!

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

夏と言ったら焼きそば! お持ち帰り用もご用意できます!

焼きそば 並 580円 大 680円

**SUBWAY**

暑い夏には! サブウェイ人気No.1の「えびアボカド」と冷たいフロートドリンクを一緒に!

えびアボカド 500円

フロート各種 300円

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

今年も 夏季限定で登場! 夏を彩る 涼しい美味しさ! 夏季限定 冷やし中華そば 彩夏 740円

フレスポ小田原シティモール南館1階 **らぶ屋とんかつらお蕎麦** 営業時間/11:00~22:00 (L.O.21:30)

らぶ屋とんかつらお蕎麦では、年間10作以上もの新作ラーメンが「期間限定メニュー」として登場します! どのラーメンも花月嵐ラーメンマエストロ達の試行錯誤の努力の末に生まれた、ラーメンファンを唸らせる渾身の一杯ばかり!

フレスポ小田原シティモール北館1階 **フードシティ** Tel.0465-47-0405

http://www.0465.net/omise/food-city/ 営業時間/10:00~21:00(L.O.20:30) 年中無休

※表示価格は全て税込となります ※スマートフォン等からのクーポン画面提示でもサービスがご利用できます (WEBサイトへのアクセスが必要です)

Wi-Fiが使えるようになりました!

らぶ屋とんかつらお蕎麦

**ANGE クーポン**

有効期限 2018.9.13

720円以上のらお蕎麦ご注文のお客様 半熟味付玉子無料サービス!

※他のサービスとの併用はできません ※お一人様1枚まで ※フレスポ小田原シティモール以外では使用できません

---

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

**ANGE クーポン**

有効期限 2018.9.13

丼物1品ご注文のお客様 ごはん大盛り無料サービス!

※ざるそばセットを除く ※他のサービスとの併用はできません ※フレスポ小田原シティモール以外では使用できません

---

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

**ANGE クーポン**

有効期限 2018.9.13

600円以上お買い上げのお客様 ドリンク1杯無料サービス!

※他のサービスとの併用はできません ※フレスポ小田原シティモール以外では使用できません

---

**SUBWAY**

**ANGE クーポン**

有効期限 2018.9.13

サンドイッチお買い上げのお客様 100円までのトッピング1品無料サービス!

※日替わりセットを除く ※他のサービスとの併用はできません ※フレスポ小田原シティモール以外では使用できません

---

**らぶ屋とんかつらお蕎麦**

**ANGE クーポン**

有効期限 2018.9.13

500円以上お買い上げのお客様 ちくわ磯辺あげ1本無料サービス!

※他のサービスとの併用はできません ※フレスポ小田原シティモール以外では使用できません

# 0465.net なら 低コストでホームページを作れます!

ホームページ制作費 (初年度のみ) 通常20,000円 (税別) が 「ANGE79号を見た」で半額の **10,000円 (税別)!**

さらに管理費も 年間12回までの修正 **twitter表示** を含めて **年間で12,000円 (税別)!**

小田原市はもちろん、南足柄市、足柄上郡、足柄下郡などの周辺地域のお店もOK! ぜひお気軽にお問い合わせ下さい

お問い合わせ Tel.0465-23-1005 メール info@0465.net (有)ニシナデヴィッド 0465.net 担当

0465.net

ホームページ制作

カフェレストラン COO

0465.net なら 低コストでホームページを作れます!

4ページまで作れます!



# 万葉の湯

小田原お堀端



ご家族で、お友達と一緒に、  
みんな揃って万葉の湯へ!

### ◆ 小田原イベント情報 ◆

園児たちの夢の七夕 お堀端通り  
7月4日(水)~7月16日(月・祝)

小田原ちようちん夏まつり 二の丸広場・周辺  
7月28日(土)・29日(日) 12:00~20:30

第51回 水の彫刻コンクール小田原大会  
7月29日(日) 13:00~15:30

### 万葉の湯七夕イベント

## 万葉七夕物語

7/1(日)~7/16(月・祝)

期間中、浴衣でご来館のお客様

① 入館料半額 ② 3F「万葉庵」にてデザートサービス

期間中、短冊にご記入いただいたお客様  
抽選で素敵なプレゼントをご用意

### 万葉グループ大創業祭

グループ全館同時開催!!

2018年7/8(日)まで

#### 料理人 炎の対決3

おつまみスキレット 全館統一 400P/980P

今回のテーマは

小田原	チーズデジカルビ
はだの	たっぷり夏野菜の海鮮麻婆
横浜	牛すじオムレツ
神戸	アツアツ明石焼き 海鮮あんかけ
ふとみ	カマンベールのベーコン包み焼き
町田	海鮮と長芋の和風アヒージョ(バケツ付)
沼津	鶏のチーズフォンデュ風
博多	牛ハラムのブルヨギ
旭川	北海道カマンベール焼き

7/1(日)・22(日)・29(日) ピンコ大会&お子様じゃんけん大会  
7/8(日) スーパーピンコ大会&お子様じゃんけん大会  
7/14(土)・16(月・祝) 温泉で卓球  
7/20(金)~ 競フエア  
7/26(木) プラチナ・ゴールド会員ポイント3倍  
風呂の日(女性限定) ハラ風呂 10:00~22:00

### とびっきり万葉御膳 1,500P

全館どこでも 3,900P

#### パドワイザーを飲んでTシャツゲット!

数量限定 パドワイザー500円(税別)ご注文でTシャツが当たるスクラッチチャレンジ

#### クラフトビールと肉つまみフェア

クラフトビール4種(496、アフターワーク、オンザクラウド、常陸野ラガー) それぞれに合う肉つまみをご用意!

期間限定スペシャルデザート! 400P  
スペシャルマンゴーパフェ 990円(税別)

#### 万葉富くじプレゼント

ご招待券などが当たる!

ウェルネス	売店
1ウェルネス60分以上ご利用でプレミアムポイント	売店商品700円以上お買い上げで
1,000Pプレゼント	お楽しみ抽選くじ

### 得々 プラン

2時間飲み放題付き 5,000円(税別)

### 万葉夏の宴席

各種宴会好評受付中 2名様より

贅沢プラン	2時間飲み放題付き 6,000円(税別)
極プラン	2時間飲み放題付き 7,000円(税別)

温泉サービス(2,300円(税別)相当)

### 女子旅温泉プラン

気軽に旅行気分を味わっちゃおう!

お得が満載! 入館料 + 女子旅料理 + 特製デザート飲み物付

2名様より・要予約 全部セットでお一人様 4,980円(税別)

心と身体に潤い補給 女性限定プランでリフレッシュ!

選べるオプション

① ホールケーキ 2,970円(税別)~	② カラオケ1台 2,000円(税別)	③ 貸切部屋 2時間 2,500円(税別)
----------------------	---------------------	-----------------------

小田原お堀端 万葉の湯  
http://www.manyo.co.jp/odawara/

24時間営業/年中無休/駐車場142台収容  
JR小田原駅東口 徒歩1分

TEL.0465-23-1126

〒250-0011 神奈川県小田原市栄町1-5-14

入館料 大人2,300円(税別)/子供1,200円(税別)

※入館料には、入浴料・館内着・タオル・手拭い・館内利用料が含まれています。  
※深夜3時以降は、深夜料金1,700円(税別)を別途いただきます。

LINEで毎週お得なクーポン配信中

Facebook LINE@ 小田原館モバイル

#### 万葉プレミア倶楽部会員様限定

### お子様半額

小学生 1,200円(税別)~600円(税別) ①0769  
幼児 900円(税別)~450円(税別) ①0770

※本クーポンを入館時にフロントへご提示ください  
※万葉プレミア倶楽部への入会(無料)が必要となります  
※1枚で5名様まで有効  
※小田原館のみ有効  
※他の優待券・ドリンク券との併用不可  
①12384

有効期限 H30年9月13日まで

#### 万葉プレミア倶楽部会員様限定

### 入館料500円割引

大人 入館料 2,300円(税別)~1,800円(税別)

※本クーポンを入館時にフロントへご提示ください  
※万葉プレミア倶楽部への入会(無料)が必要となります  
※入館料のお客のみご利用いただけます  
※小田原館のみ有効  
※他の優待券・ドリンク券との併用不可  
①2384

有効期限 H30年9月13日まで

#### 万葉プレミア倶楽部会員様限定

### フィッシュセラピー 10分無料券

※本券1枚で、2名様までご利用いただけます  
※万葉プレミア倶楽部への入会(無料)が必要となります  
※小田原館のみ有効  
※他の優待券・ドリンク券との併用不可  
※入館料が別途必要となります  
※入浴料が別途100円かかります  
①80785

有効期限 H30年9月13日まで

#### 万葉プレミア倶楽部会員様限定

### 貸切風呂1時間 2,000円割引

貸切風呂1時間 3,000円(税別)~1,000円(税別)

※万葉プレミア倶楽部への入会(無料)が必要となります  
※小田原館のみ有効  
※他の優待券・ドリンク券との併用不可  
※入浴料が別途必要となります  
※入浴料が別途100円かかります  
①80360

有効期限 H30年9月13日まで



2018

おだわらの人気店

# 夏の爽やか Sweets 特集!!

## 創業工房 なかじま



レモンまんじゅう  
..... ¥170

白餡にレモンピールと果汁を入れたレモン餡をレモンのホワイトチョコで包んだ、夏らしい和洋折衷のお菓子です。



フルーツゼリー.....1個 ¥230

ジューシーでなめらかな口当たりのフルーツゼリーは全10種類。ビュレを使った自家製のゼリーは果物本来の自然な味わいを楽しめます♪  
手軽なバッグ入りとお箱入りは、夏の贈り物にもご利用ください

## 創業工房 なかじま

TEL.0465-36-1267  
小田原市堀之内243  
9:00~19:00  
(定休日)月曜日



<http://www.0465.net/omise/nakajima/>

## Patisserie Galopin



メロンシャンティ



ももパイ

リピーターも多い大人気のメロンシャンティ&ももパイは売り切れる事もあるので早めに!

Galopinの夏はフルーツパラダイス♪  
パナコッタのあんみつ風デザート「なごみ」、甘さひかえめの「生ゼリー」にも溢れんばかりのフルーツがた〜っぷり♡



生ゼリー..... ¥388



地元、旬のフルーツをふんだんに使ったケーキたちが続々登場です!

なごみ... ¥550

## Patisserie Galopin

パティスリー ガロパン

TEL.0465-87-6544  
小田原市成田294-3  
10:00~19:00  
(定休日)火曜日  
(駐車場)有



<http://patisserie-galopin.com/>

## 菓子工房 夢たまご



レアチーズケーキ  
..... ¥420

ふわふわのスポンジにチーズとラズベリージュレのアクセントは抜群の相性!コクのあるレアチーズケーキを召し上がれ!



しずくゼリー

1個..... ¥270  
5個入... ¥1,550  
10個入... ¥3,000



新鮮なフルーツ果汁をたっぷり使った自家製「しずくゼリー」。フレーバーは全部で7種類。凍らせてシャーベットにしても美味!常温保存ができるので、贈り物にもぴったりです。人気の焼き菓子も、夏らしい花火の箱に詰めていかがですか?

## 菓子工房 夢たまご

TEL.0465-22-2388  
小田原市板橋178  
10:00~19:00  
(定休日)火曜日(不定休有)  
(駐車場)有



<http://www.0465.net/omise/yumetama/>  
<http://ameblo.jp/cake-yumetama/>

## ちいさな森のスイーツ もくもく



小田原みかんの丘  
ほんわか

1個 ¥150  
かご入り5個 ¥950  
箱入り6個 ¥1,050

小田原・曾我で元気に育ったミカン果皮ごと使ったジャムと、玉子たっぷりカスタードクリームを小田原の米粉で作ったふわわりケーキで包んだら、気持ちほんわかする蒸しカステラになりました。

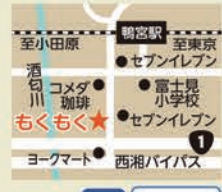


ちいさな森のお池に  
ぼちやりパイダーナツ (アーモンド/ごま)  
.....1個 ¥170  
.....箱入り6個 ¥1,120

サクサク焼きあげたま〜るいキャラメルのパイダーナツ「ぼちやり」。アーモンド・ごま、どちらも美味しく仕上がりました。

## ちいさな森のスイーツ もくもく

TEL.0465-43-9003  
小田原市西酒匂1-5-11  
9:30~19:00  
(定休日)木曜日  
(駐車場)有



Facebook  
やっています!

※表示価格はすべて税込です



夏の暑さも忘れさせてくれる  
さっぱり爽やかスイーツや  
心を満たしてくれる甘～いスイーツが大集合!  
2018年夏、あなたのイチオシSweetsはどれ!?

### Sweet Berry



人気の「マンゴータルト」や南国フルーツをたっぷり味わえる「エキソチック」、ほろにがコーヒーゼリーと甘いコーヒープリン＆チョコプリンの組み合わせがびっぴりの「コーヒーゼリー」などなど、夏にびっぴりのスイーツが盛りだくさん!

### 西湘菓子工房 榎の樹



ジェラート  
..... ¥280

夏はやっぱり榎の樹のジェラート!素材にこだわった味わいは大人から子供まで楽しめます!テラス席で召し上がってみてはいかがでしょうか?



### Sweet Berry

スイーツベリー

【久野店】  
TEL.0465-35-5516  
小田原市久野71-4  
9:00~19:30  
(定休日)第2・第3火曜日  
(駐車場)有

【下堀店】  
TEL.0465-43-8840  
小田原市下堀95-1  
9:00~19:00  
(定休日)第2・第3水曜日  
(駐車場)有

写真やメッセージなどお好きなデザインでオリジナルバームやクッキーを作ってみませんか?お祝いやお返しなどプチギフトとしても最適!

オリジナルバーム  
Sサイズ以上...1個 ¥1,296~

オリジナルクッキー  
10枚以上...1枚 ¥162~

※3日前までにご予約ください  
※デザインによりお引き受けできない場合もございます  
※画像の修正などはできません

http://www.sweet-berry.info/

### 西湘菓子工房 榎の樹

TEL.0465-36-8838  
小田原市曾比2209-1  
9:30~19:30  
(定休日)水曜日  
(駐車場)有



江の浦レモンケーキ  
1個..... ¥200  
5個入... ¥1,220  
10個入... ¥2,290

しっとり爽やかな、どこか懐かしいお菓子「江の浦レモンケーキ」。小田原・江の浦レモンを使用した爽やかな酸味のマドレーヌをレモンのチョコレートでコーティングしました!夏にびっぴり、この時期いちばん人気の焼き菓子です。涼しげなお箱入りなら贈り物にもおすすめです★



https://www.facebook.com/kashinoki.shiawase/

# 大好評! 第13回 ANGEケーキ教室 参加者募集!

ANGEケーキ教室が今年も開催決定!

8月28日(火) 14:00~(約2時間)

小田原市内の有名ケーキ店シェフが多数参加します。何を作るかは当日のお楽しみ♪ お菓子作りが大好きという方はもちろん、初めての方でも優しく楽しく教えてくれるので大丈夫!どしどしご応募ください!



昨年(第12回)の様子です!



場所 : 川東タウンセンターマロニエ2F 食の創作室  
募集人員 : 24名様  
参加費 : 一人1,000円  
応募方法 : ハガキまたはメールにて、必要事項をご記入の上、下記宛先までご応募ください  
応募締切 : 7/31(火)必着

※お一人様でもOK!! 親子、お友達同士でのご応募も可能です  
※24名様限定となりますので、応募多数の場合は抽選とさせていただきます  
参加ご希望の方は、お名前・年齢・ご住所・お電話番号(日中ご連絡が取れる番号)を明記の上、こちらまでお申し込みください。ご当選の方のみ8月初旬にハガキにて詳細をご連絡させていただきます。

#### 応募先

ハガキ...〒250-0011 小田原市栄町2-6-12 常見ビル3F  
(有)ニシナデイヴィッド  
メール...sweets@ange.mu 「ANGEケーキ教室申し込み」係



ANGE  
featuring

# MARUTA JOY 7.27 (Fri) Apothecary

*New open*

Lusca Chigasaki 3F



IN FIORE

*Luxury*  
**BOTANICAL  
BEAUTY**

植物がもつ力をあなたの肌で…

*IN FIORE*  
From : San Francisco

～ Concept of *IN FIORE* ～

IN FIOREとはイタリア語で『開花』を意味します。  
モダンオーガニックムーブメントの聖地サンフランシスコで  
1999年に創設されました。

ひとつひとつの化粧品に適した理想的な植物を独自のメソッドで抽出、配合。  
オーガニックの概念を超え、卓越した個性豊かな商品を生み出しています。  
魅惑的なラインアップは”自然派スキンケア”の域にとどまらず、  
エイジングさえ開花させてゆきます。

厳選の  
植物成分

こだわりの  
抽出法

魅惑の  
使用感

PAUL & JOE



PAUL & JOE

人生を徹底的に楽しむパリジェンヌの  
ライフスタイルを。

ポール & ジョー ポーテは自分自身はもちろん、  
まわりの人も幸福感に満ち溢れるような  
ライフスタイルを提案する  
コスメティックスです。



ANNA SUI

オリジナリティあるファッションを求める  
世界中の人たちに向けて。  
自由な発想で楽しく遊べ、  
触れるたびにおまじないにかけられたかのように  
ウキウキと幸せな気分になれる  
コスメティックスです。

We are open!  
MARUTA JOY TREATS

話題のコスメがおとなりのトリーツにも。  
見て、触って、お気に入りのコスメを探してください。



JILLSTUART  
キラキラのピンクで  
女子カアッ。  
贈り物にも最適!



ADDICTION  
NY仕込みのメイクアップを  
気軽にどなたにでも。  
取り入れるだけで  
旬なフェイスの完成!



DECORTE  
明日への期待が高まる  
確かな肌効果を  
あなたの肌で。



ANGE featuring



<qap>  
a.b.c.  
¥15,000+Tax  
<tops>  
Luv our days  
¥16,000+Tax  
<pants>  
vintage  
¥3,900+Tax  
<shoes>  
KARHU  
¥15,800+Tax



<one piece>  
Eatable of Many Orders  
¥44,000+Tax



<shirt>  
manna  
¥14,000+Tax  
<pants>  
TELA  
¥24,000+Tax  
<apron>  
marimekko  
¥7,000+Tax  
<shoes>  
HAFLINGER  
¥21,000+Tax  
<deck brush>  
松野屋  
¥1,800+Tax



<glasses>  
vintage  
¥12,000+Tax  
<tops>  
Porter des boutons  
¥5,900+Tax  
<base top>  
TELA  
¥21,000+Tax  
<pants>  
Porter des boutons  
¥19,000+Tax  
<sandals>  
french theo  
¥36,000+Tax  
<bag>  
Beatriz Furest  
¥29,000+Tax



<tops>  
BEAUMONT ORGANIC  
¥23,000+Tax  
<pants>  
marimekko  
¥26,008+Tax  
<shoes>  
UNITED NUDE  
¥25,000+Tax  
<bag>  
marimekko  
¥20,000+Tax



<glasses>  
Vintage  
¥12,000+Tax  
<tops>  
TELA  
¥27,000+Tax  
<pants>  
TELA  
¥26,000+Tax  
<bag>  
Beatriz Furest  
¥29,000+Tax  
<shoes>  
MAURICE  
¥25,760+Tax

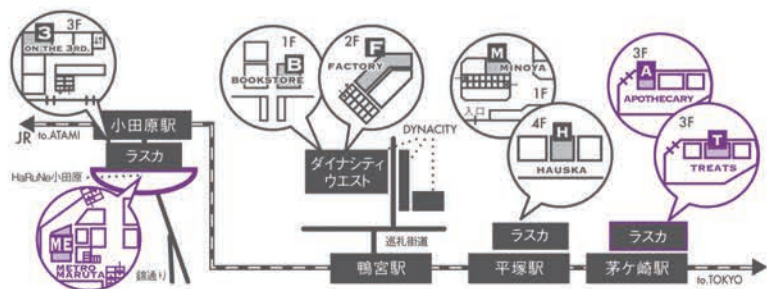


<umbrella>  
marimekko  
¥6,000+Tax  
<shirt>  
manna  
¥14,000+Tax  
<cardigan>  
manna  
¥24,000+Tax  
<skirt>  
manna  
¥16,000+Tax  
<rain boots>  
igor  
¥7,800+Tax



<tops>  
TELA  
¥18,000+Tax  
<skirt>  
TELA  
¥25,000+Tax  
<shoes>  
UNITED NUDE  
¥25,000+Tax  
<necklace>  
Apres ski  
¥11,800+Tax

MARUTAJOY SHOP INFORMATION



ODAWARA  
on the 3rd. 0465-21-2803  
METRO MARUTA 0465-46-8634

KAMONOMIYA  
FACTORY 0465-46-1700  
BOOKSTORE 0465-45-0303

CHIGASAKI  
TREATS 0467-53-8290  
APOTHECARY 0467-53-8290

HIRATSUKA  
HAUSKA 0463-20-5627  
MINOYA 0463-23-3048  
PERSONAL PARADISE

マルタジョイ 〒250-0011 小田原市栄町2-1-28 <http://www.marutajoy.co.jp/>



使用済みの紙袋の回収をしております。  
お直し丈詰め承っております。



### 頭のマッサージが「ゲンキノモト」で目の疲れもすっきり解消!

炭酸泉ヘッドスパ  
シャンプー&頭皮のマッサージ  
ANGEクーポンご利用で  
40分 ¥5,200 → **¥3,000**

汗をかきやすいこの季節  
頭の臭い気になりませんか?  
当店の人気ヘッドスパで  
臭いのもとになる汚れをスッキリ除去!

ボディケア  
特にお疲れの所を丁寧に施術いたします!  
20分 **¥2,000** 40分 **¥3,800**  
60分 **¥5,700** 80分 **¥7,600**  
足ツボ30分 **¥3,000**

お得意なセットコース  
～お得意な全身ケア!～  
Aセット  
40分(全身)+30分(足ツボ) **¥6,000**  
Bセット  
60分(全身)+30分(足ツボ) **¥7,000**

その他色々!カラダのお悩み解消メニューあります!ご覧ください!!  
0465.net ゲンキノモト 検索 <http://www.0465.net/omise/genki/>

Body Care Labo 小田原店  
小田原市前川155-1 JUNES小田原103  
営業時間/10:00(受付開始9:30)～20:00  
定休日/水曜日 駐車場ございます!

### 丁寧なカウンセリング、コミュニケーションで 貴方のライフワークに合った ヘアスタイル、ヘアカラーを ご提案いたします

親子三世代のお客様も多数ご来店!  
着付け、セット、ウィッグ取り扱ひも  
対応しています。  
落ち着いた雰囲気の中、  
ゆったりとお過ごしください。  
Mr. and Mrs. Mizusawa of the owner

salon de cachette サロンド カシェット 平塚駅南口  
徒歩3分  
Tel.0463-24-8707(ご予約優先) 平塚市代官町11-30 グリーンビル2F  
営業時間/9:00～受付18:00 定休日/火曜日、第2・3月曜日 駐車場/有(ご予約時受付)

MENU  
Set  
シャンプー込み **¥3,000～**  
Cut  
シャンプー、ブロー込み **¥4,500**  
Perm  
シャンプー、カット、ブロー  
込み **¥9,000～**  
Color・ヘナ **¥4,500～**  
縮毛矯正 **¥10,000～**  
★まゆcutサービス  
※抜けば価格となります

結婚式、卒業式、  
成人式、七五三着付け、  
セット承ります

### 3ヶ所以上の治療院に通うが改善しないあなたへ 痛くない治療 初回(お試し) **980円** (税込)

Groundworkで驚きの効果を体験してみてください!!

～根本的解決に導く身体づくり～  
痛みから解放され、卒業生を多く輩出!! 生涯困らない身体づくりを!  
施術 生活動作改善 セルフエクササイズ  
さらに  
無料のアフターフォローも!!

理学療法士としての病院勤務を経て、アメリカのPhysical Therapistの下で技術を習得。  
県下唯一の技術に、病院勤務で得た豊富な知識と経験で、「身体の土台づくり」をコンセプトに  
生涯困らない身体づくりを目指すPhysical Therapist.

院長 山崎正篤

“慢性疼痛専門” Pain Rehab Clinic  
整体院 Groundwork  
ホームページ公開中!  
ぜひご覧ください!!  
小田原 Groundwork 検索

完全予約制 TEL.080-6712-3393 診療時間/8:30～23:30  
小田原市栄町2-8-31 402号室 不定休

### 新規の方限定 マイルドホワイトニング

をお受けいただくと... 通常8,000円/税別

7月特典 強力シミ止め+色戻り防止コーティング **2,000円分を無料進呈!!**  
8月特典 次回以降利用できる **2,000円券を無料進呈!!**  
さらさらデンタルケアグッズプレゼント!!

1回の施術で平均3～4段階のトーンアップを目指します  
個人差はありますが、1回で「明るくなった」という実感を得られる方がほとんどです。

人から「歯がキレイ」と言ってもらえる白さ 日本人の平均的な歯の色

ホワイトニングは「あなたの歯」  
そのものを削らずに白くする施術です。  
クリーニングやエステサロンのセルフホワイトニング  
は歯の表面の「汚れ」を落とします。当店のホワイトニ  
ングは加齢などにより黄ばんでしまった歯の色を分  
解し白くします。

万が一白さに変化がなければ  
お支払い金額を全額返金いたします  
全額返金は過去にホワイトニングを経験されていない方で  
ホワイトエッセンス初回来院時に限りです。

ナオキ歯科 ホワイトエッセンス  
小田原富水  
Tel.0465-39-3332  
小田原市堀之内201-4 (セブンイレブン富水店向かい)  
診療時間/平日/9:00～19:00・土曜/9:00～17:00  
休 診/木曜・日曜・祝日  
◎ご来院の際はご持参ください

予約優先 完全個室型  
カウンセリング無料 女性セラピスト

### もう夏も怖くない!! 痩身を越えた痩身で理想のボディに!!

ANGE 特別Menu

新導入!! 肥大化した脂肪が  
凹凸脂肪の原因  
自動生成システム内臓  
最新エンダモロジー体験コース

選べる  
部分集中or下半身  
初回限定特別価格  
体質診断込み90分  
**¥5,400** (税込)

紫外線対策 Facial  
自肌フェイシャル体験  
通常価格¥9,720  
ディープクレンジング+クレイパック+バイオプトロン  
+肌別美肌トリートメント+毛穴洗浄  
+ヒアルロン酸導入+リンパマッサージ(首～背中)

最も紫外線が強くなる今の時期、シミの出来にくいお肌を作り、  
美白を守る充実ケアで徹底美肌!お肌に合わせたトリートメントで、  
トラブル改善

初回限定特別価格  
肌診断込み120分  
**¥3,240** (税込)

ANGE クーポン  
有効期限:2018.9.13  
ANGE特別メニュー  
フェイシャル・ボディ  
お選びいただき  
こちらのクーポンを  
ご持参ください

クリニカルエステ/イーズ  
小田原市中里208 ダイナシティウエストモール4F  
営業時間/10:00～20:00  
定休日/ダイナシティ休館日に準ずる 駐車場/有  
Tel.0465-46-1730  
<http://www.e-s.co.jp/salon/east04/>

### ANGE特別講座 ゲンキノモト。Body Care Labo 小田原店 吉川先生に Vol.33 聞きました!

むくみの改善には  
シャワーで済ませず湯舟につかる  
下着や靴、ピッタリしたパンツなど  
体の締め付けを減らす  
減塩をする  
ラーメン・味噌汁・インスタント類など  
カリウムを摂取  
アボカド・バナナ・海藻・ほうれん草・スイカ・ハト麦茶など  
体内の水分・ナトリウムの排出を助ける食物

デスクワークなどは出来れば1時間に1回は  
立ち上がり脚を動かすようにする  
青竹踏み

朝起きた時や夕方に、顔や手足がパンパンになってしまう「むくみ」。  
私達の体のおよそ60%が水分で出来ていると言われています。  
何らかの原因で血液の循環やリンパの流れが悪いと、水分の代謝がうまく  
いかずに皮膚の下に水分が溜まってしまい、むくみとなって表れます。脚  
は体の中でもむくみやすく、脚の筋肉は余分な水分を流すポンプの役割を  
果たしているため、筋肉量が低下しているほどむくみやすい傾向にあります。  
女性はホルモンバランスの影響も受けるのでむくみが出やすいそうです。  
特に夏は、冷房や冷たい物の飲食による冷えや、室内と外気の激しい  
温度差、暑さで運動が億劫になるなどで血流が悪くなりがちです。他にも  
塩分・水分・アルコール・糖分の摂り過ぎ、水分不足や睡眠不足もむくみの  
原因になります。  
不快なむくみに悩んでいる方、生活習慣をちょっと見直してみませんか。

不快なむくみは  
早めに  
ケアして!

吉川朝子先生  
ゲンキノモト。 広告もぜひご覧ください。

### ストレッチ

お風呂上がりや就寝前にやると効果的!

①四つん這いになる  
②かかとを浮かし  
息を吸いながら  
両手と両足を  
床をグッと押し  
お腹を上げて  
逆Vの字の様な姿勢に  
③息を吐きながら  
ゆっくりかかとを  
床につけて体を伸ばす

①両足を伸ばして座り  
片方ずつ膝を曲げて  
足首回し  
②座って  
左右の足の裏をつけ  
反動をつけずに  
股関節を  
ゆっくり伸ばす

合い間にやってみよう!

◎足の指を1本ずつギュッと強めに握って、引っ張りながらバツと離す  
◎椅子や床に座って膝とつま先をピンと伸ばした状態で、足指を動かしたり、足首を回す  
(足先やふくらはぎにしっかりと力を入れる)  
◎足首から膝の裏まで、両手でギュッと握ってバツと離す

手のむくみに!!

◎指を1本ずつ強く握って  
バツと離す  
◎両手を曲げて両手を力強く  
キュッと握り  
バツと手を開く

顔のむくみに!!

顔のむくみは蒸しタオルで温めよう。  
(水で濡らしたタオルをレンジで温めて)  
時間があれば温かいタオルと冷たいタオルを交互  
に顔に当て、3回くらい行うと更に効果的。  
◎頭皮マッサージ  
◎耳の下から首、鎖骨まで流すようにマッサージ  
◎顔の周りをマッサージ





### 夏の暑さから大切な家族を守ろう!

日差しが強くなってきたこの季節。私たちが思っている以上に、ペットたちは暑さを感じています。日中、短時間でも車の中で待たせるのは大変危険です。家の中で留守番させる時はエアコンをつけたり、散歩は外が涼しくなってから行ってあげるなど、ペットたちと快適な夏を過ごしましょう!

**あおのペットクリニック**  
 TEL.0465-32-0010 <http://www.aonopet.com>  
 診察/9:00~12:00・16:00~20:00(日曜・祝日は18:00まで)  
 往診/13:00~16:00 休診日/水曜 駐車場/有 小田原市府川31-2

## 創業130周年記念イベント

**7月 決算セール 店内商品 全品30%割引**  
ノリタケ・ナルミ・江戸切子 含む

**7月8日 業務用食器 見本市**  
~展示会開催~

**業務用陶器・漆器 50%~40%割引!**

2F展示場に新作サンプル多数ございます!  
器を手にとってお選びください!!

卸価格にて販売! その他お見積り承ります。お気軽にご相談ください!!

**創業明治二十年 松崎屋陶器店**  
 TEL.0465-24-2479 小田原市浜町3-1-44  
<http://www.0465.net/omise/matsuzakiya/>  
 営業時間/9:30~18:30 定休日/日曜日

ANGEクーポン 有効期限: 2018.9.13  
 ANGEご持参のお客様 業務用陶器・漆器 50%~40%割引!

**七五三** **小学生袴** **成人式振袖&紋付**

かわいくキメル! よりどり800着

先着20名様 4,000円相当の髪飾りプレゼント!

**19,800円~** **大展示会開催中!**

無料 カウンセリング付き!  
お支払は店内で全て無料  
【ホテルまでおまかせください!】  
前撮り&成人式当日

**レンタルコスチューム 2階 フォトスタジオ完備**  
**小田原 むらまつ衣袋店**  
 TEL.0465-24-2838 小田原むらまつ衣袋店 検索  
 小田原市栄町4-1-5(新栄通り) 駐車場有 水曜定休

## スタッフ募集

客室清掃スタッフを募集しています。  
お客様がご滞在中一番長くいらっしゃるお部屋を作り私たちが「おもてなし」のお仕事を一緒にしてみませんか?

- 時給1,000円~1,500円
- 1日4時間勤務
- 月1日からの出勤可
- 交通費規定支給
- 車通勤可・制服貸与

**HOTELLERIE Maille Coeur 祥月**  
 ホテル マイコウル祥月  
 神奈川県足柄下郡箱根町湯本468-1  
 Tel.0460-85-5748

## 柳家三三 駅前寄席 先行販売!!

先着30名様

販売期間 7/14(土)~8/10(金)

開催日時 8/12(日) 15:00~

出演 柳家三三

会場 ライブラウンジスパツ

お問い合わせ 彩酒亭 洞 TEL.0465-24-4383

東通り商店街では色々なイベントを開催しております!

## ANGE 読者プレゼント

《応募締切》 ①のみ7/22(日)必着  
**2018年8月31日(金) 必着**

- 小田原市観光協会 酒匂川花火大会 スポンサー席 (自由席) **2組4名様** ※応募締切7/22(日)必着
- 小田原お堀端 万葉の湯 入館ペアチケット 浴衣・バスタオル付き ¥4,600(税込)相当 **5組10名様**
- 箱根小涌園 ユネッサン ユネッサン&森の湯 1日バスポート(ペア) ¥8,200(税込)相当 **3組6名様**
- 箱根湯本温泉 天成園 入館ペアチケット 浴衣・バスタオル付き ¥4,600(税込)相当 **5組10名様**

アンケート

- 行ってみたいと思ったお店がありましたか?  
\*店名や施設名もご記入ください。(複数回答可)
- アンジュをどこでお取りいただきましたか?  
③面白かったページはどこでしたか?(複数回答可)
- ④使用した、または使用予定のクーポンはありますか?  
\*店名や施設名もご記入ください。(複数回答可)
- ⑤取り上げて欲しい記事はありますか?

ご希望のプレゼント番号 ●お名前 ●郵便番号 ご住所 ●電話番号 ●年齢 ●性別 ●アンケートのご回答  
 をご記入の上、下記宛先までご応募ください。  
 ※ご希望番号がない場合は対象外とさせていただきますので、お忘れなくご記入ください。  
 お一人様一通のみ有効とさせていただきます。

ハガキで応募 〒250-0011 小田原市栄町2-6-12 常見ビル3F ANジュ読者プレゼント係

ネットで応募 <http://ange.mu/> のプレゼントフォームより

メールで応募 [present@ange.mu](mailto:present@ange.mu) ANジュ読者プレゼント係

相仙・相原興業アドバンス扇町255・相原興業セルフリーダー鴨宮・相原興業セルフリーダー小田原・相原興業本社・あおのペットクリニック・朝ドレファ〜ヒミ・アトランティス・アラ・マリエ〜イー・イー・イー・イー・伊豆箱根バス案内所・伊勢治書店ダイナシティウエスト店・イトーヨーカドー小田原店・ヴァンパイア・WEショップ おだわら・おだわらおカズ・うしろろ・ウェブギヤル・海辺の途中・auショップ西湘・江崎・エスポット湯河原店・O.R.V箱山店・O.R.V新松田店・小田原ガイド協会・小田原観光案内所・小田原商店街連合会・小田原市役所産業政策課・小田原第一信用組合各店・小田原ビノキオ保育園・小田原百貨店板橋店・小田原百貨店箱山店・小田原百貨店寿町店・小田原百貨店洗沢店・小田原百貨店真鶴店・小田原百貨店南足柄店・小田原百貨店山北店・小田原藤樹観光案内所・小田原不動産・小田原フラワー・ohashi・オリックスレンタカー小田原店・カーブス シティモール店・カーブドプレジール・菓子工房 citron・櫻の樹・神奈中スイミング・神奈中テニス・カフェレストラン COO・カメラのキタムラ飯泉店・カメラのキタムラ小八幡北店・カメラのキタムラダイナシティ店・カモキタバル・カラオケファンタジー・カラオケ本舗まねきねこ・牛角小田原店・銀座通り情報プラザ・クイーンズマート・ヤオマサシティモール店・グランブルー・グランリヴィエール箱根・クリーニング桐山・ゲンキノモト・合同庁舎・耕地中・コートダジュール・コートデサラ・小嶋歯科医院・CosmeticKATORI・コロナワールド・佐伯眼科・さがみ信用金庫本支店全33店舗・ザ・ビッグ二宮店・SHIN UPRISE・Silvia・すし政・サドルバック・ジーズカフェ・シダックス・シティパーク小田原・ジュエリーシマノ・ジュエリービッグ・商工会議所・湘南箱根登山湯本案内所・庄や本家店・しろやま整骨院・新星堂ダイナシティ店・新鮮館おだわら・じんりきシーフードパル・スウィートベリー・スズアコーヒー・スパツ・スマイルハウス・西武百貨店小田原店・セブンイレブン小田原中里店・セブンイレブンお堀端店・セブンイレブン上野田店・セリア生活良品シティモール店・創業工房なかにま・ターミナルホテル・ダイドースポーツ・ダイナシティ・タイヤガーデン・高橋洋服店・TSUTAYAシティモールクレッセ店・TSUTAYA大井町店・TSUTAYA南足柄店・道とん堀・東洋鍼灸整骨院・東洋ハウジング・ドコモショップ小田原店・ドコモショップ小田原東店・ドコモショップ南足柄店・トヨタレンタカー小田原駅前店・トヨタレンタカー新幹線口店・トヨタレンタリース鴨宮店・ドルチェ・ナオキ歯科・ナニモエ・なりわい交流館・日産自動車小田原東町店・日産レンタカー・日本政策金融公庫・NON CAFE・箱根町観光協会・箱根湯本駅前観光案内所・箱根湯本旅館案内所・橋本呉服店・HaRuNe小田原商店街プラザ・ヒメカン小田原西店・ピアタリアーノ・ピストロルパ・美容室Figli(フィリア)・美容室ciel・美容室LAPIS・美容室Musee・美容室Rire・美容室LOOP・平井書店・フォルトゥーナ・藤沢自動車・BOOKOFF豊田店・ブックストア ダイナシティ店・ブティタ プティ・フリーオート・フレボ小田原シティモール1F・2F・ペンションはな・ポタジェラ・ホテルクニニ鴨宮・ホテルグリーンプラザ箱根・ホテルしるやま・ホテルドレイク・ホテルポストン・ホテルルエクスプレス・洞・ホンダカーズ小田原店・mame元cafe・マックスパリュ小田原荻窪店・マックスパリュ開成店・マックスパリュ開成駅前店・マックスパリュ平塚河内店・マックスパリュ平塚四宮店・マツダアンフィニ・真鶴観光案内所・マルタジョイオンザサード・マルタジョイメトロカル・美生mioはりきゅう整体院・ミスタードーナツ小田原店・ミスマール・むらまつ衣袋店・メロウレンジンド・麺や品・モスバーガー大井松田店・モンテイルキャンティ・ヤオマサ足柄店・ヤオマサ大磯店・ヤオマサ大井町店・ヤオマサ鴨宮店・ヤオマサ久野店・ヤオマサ洗沢店・ヤオマサ中町店・ヤオマサ豊田店・ヤオマサ南足柄店・横浜トヨペット(株)小田原店・横浜トヨペット(株)255店・よし鳥・夢たまご・湯本富士屋ホテル・LalLalPons・リサイクルとく市・リュバン・ル・ブリュマージュ・Lea Lea・レストランマコ・ローソン栄町店・Rolly Poly・わかむら・和食創作 えん

フリーペーパー・アンジュは上記各店様のご協力により設置・配布しております。ご自由にお持ちください。また、右記サイトからも紙面をご覧ください。

vol.80は  
**2018年9月14日(金) 発行予定!**  
 秋の行楽情報他でお届けします。  
 どうぞお楽しみに!

「楽しい毎日」のヒントが見つかる♡

# ANGE

<http://ange.mu/>

STAFF CHIEF EDITOR 大池 佳奈  
 PLANNING EDITOR 仁科 佳代  
 PLANNING EDITOR 秋山 泰史  
 CHIEF DESIGNER 矢野 智康  
 DESIGNER 1がらし ナミ  
 DESIGNER 杉崎 みどり  
 DESIGNER 仁科 尚  
 PLANNINGMANAGER 照井 利和

編集・発行 有限会社ニシナデヴィッド  
 発行責任者 仁科文之  
 〒250-0011 神奈川県小田原市栄町2-6-12 常見ビル3F  
 TEL:0465-22-2417 FAX:0465-22-2418  
 MAIL: ange@nishinadavid.info  
 URL: http://nishinadavid.info

ANGEの掲載内容につきましては、広告主から提供されたものであり、ANGEが保証するものではありません。ご了承ください。



FUJITA KANKO



# 天悠

TEN-YU

箱根小涌園

五感が癒される箱根の湯宿

全室に温泉露天風呂、  
箱根小涌園 天悠。

ご予約受付中 0460-82-5111 (受付 9:00~20:00)

<http://www.ten-yu.com/>

箱根小涌園 天悠 (客室数:150室 全室温泉露天風呂付)

〒250-0407 神奈川県足柄下郡箱根町二ノ平1297

公式Facebookページで情報配信中